



## SUP-TROLLEY

DE AT CH

### SUP-TROLLEY

Gebrauchsanweisung

IT CH

### CARRELLO PORTA SUP

Istruzioni d'uso

FR CH

### TROLLEY POUR STAND UP PADDLE

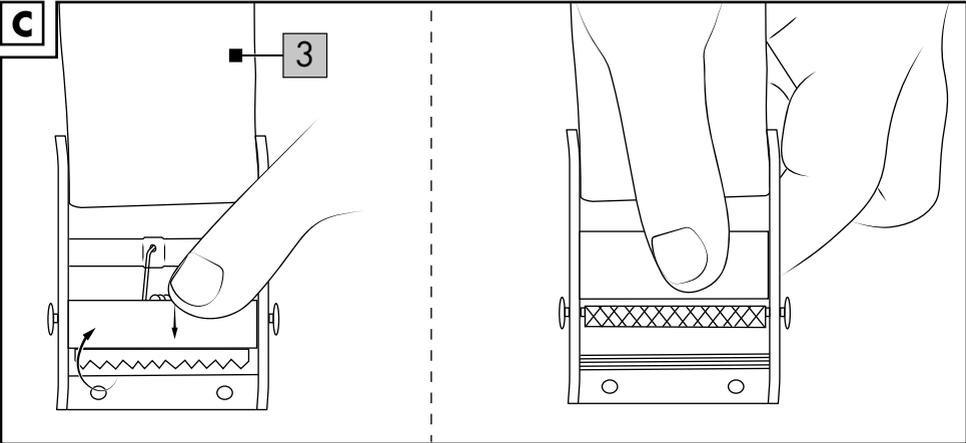
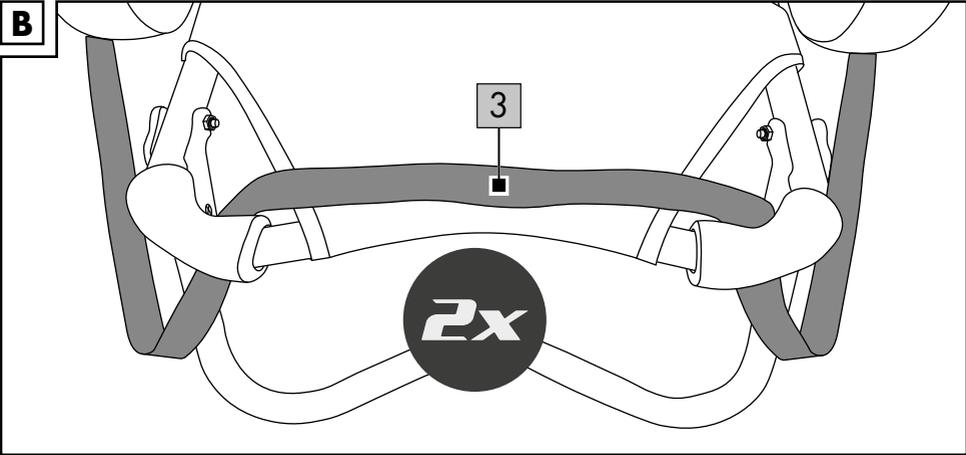
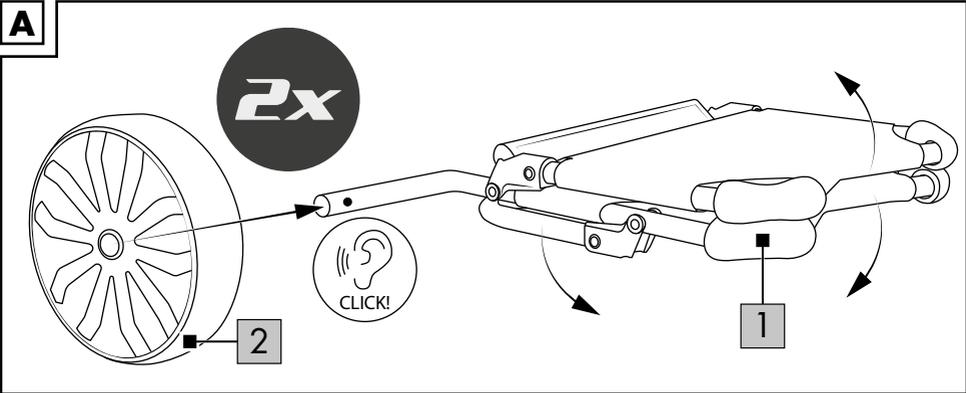
Notice d'utilisation

GB

### SUP TROLLEY

Instructions for use

IAN 388396\_2107





Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



**Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.**

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

## Lieferumfang

- 1 x Trolley (1)
- 2 x Rad (2)
- 2 x Spanngurt (3)
- 1 x Gebrauchsanweisung

## Technische Daten

Gewicht: ca. 2,5 kg  
Maße zusammengeklappt: ca. 55 x 5,5 x 12 cm  
(L x B x H)  
Maße geöffnet: ca. 55 x 53,5 x 47,7 cm  
(L x B x H)



Max. Belastung: 40 kg



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):  
01/2022

## Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Artikel ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Der Artikel ist ausschließlich für den Transport von SUP-Boards konzipiert.

## Sicherheitshinweise

Achtung. Lesen Sie vor der ersten Verwendung die Sicherheitshinweise! Befolgen Sie die Sicherheitshinweise!

### **Lebensgefahr!**

- Lassen Sie Kinder nie unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.

### **Verletzungsgefahr!**

- Vorsicht beim Aus- und Zusammenklappen des Artikels. Halten Sie die Hände von dem Faltmechanismus fern, um der Verletzungsgefahr durch Quetschungen vorzubeugen.
- Belasten Sie den Artikel mit maximal 40 kg.
- Der Artikel ist nicht für den Transport von Personen geeignet!
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Kontrollieren Sie stets den festen Sitz aller Verbindungselemente. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Die Spanngurte dürfen nur für diesen Artikel verwendet werden. Sie sind in der Stabilität nicht mit üblichen Spanngurten vergleichbar!

## Aufbau

1. Stecken Sie die Räder mit den Speichenstreben nach außen auf die dafür vorgesehenen Stangen am Rand der Stofffläche, bis die Arretierpins hörbar einrasten (Abb. A).
2. Klappen Sie den Artikel auseinander (Abb. A).
3. Um das SUP-Board zu sichern, ziehen Sie jeweils einen Spanngurt durch die vorderen und hinteren textiltfreien Ecken über die Anti-Rutsch-Oberflächen des Artikels (Abb. B).
4. Befestigen Sie das SUP-Board, indem Sie den Gurt durch den geöffneten Verschluss ziehen, bis dieses nicht mehr verrutschen kann (Abb. C).

**Hinweis:** Überflüssigen Gurt fixieren Sie mithilfe des Klettverschlusses hinter der Schnalle.

## Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit einem feuchten Reinigungstuch reinigen und anschließend trockenwischen. **WICHTIG!** Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen. **Wartung!** Überprüfen Sie die Schraubverbindungen regelmäßig.

## Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

## Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 388396\_2107

**DE** Kundenservice Deutschland  
Tel.: 0800-5435111  
E-Mail: [deltasport@lidl.de](mailto:deltasport@lidl.de)

**AT** Service Österreich  
Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)  
E-Mail: [deltasport@lidl.at](mailto:deltasport@lidl.at)

**CH** Service Schweiz  
Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min.,  
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)  
E-Mail: [deltasport@lidl.ch](mailto:deltasport@lidl.ch)

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



**Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.**

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

## Étendue de la livraison

- 1 chariot (1)
- 2 roues (2)
- 2 sangles de serrage (3)
- 1 notice d'utilisation

## Caractéristiques techniques

Poids : env. 2,5 kg  
Dimensions replié : env. 55 x 5,5 x 12 cm  
(L x La x H)  
Dimensions déplié : env. 55 x 53,5 x 47,7 cm  
(L x La x H)



Charge maximale : 40 kg



Date de fabrication (mois/année) :  
01/2022

## Utilisation conforme à sa destination

L'article n'est pas prévu pour une utilisation commerciale. L'article est uniquement destiné au transport de planches de SUP.

## Consignes de sécurité

Attention. Avant la première utilisation, lisez les consignes de sécurité ! Respectez les consignes de sécurité !



### **Danger de mort !**

- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il existe des dangers de suffocation.



### **Risque de blessure !**

- Prudence en dépliant et repliant l'article. Gardez les mains à l'écart du mécanisme de pliage pour éviter tout risque de blessure par écrasement.
- La charge maximale de l'article est de 40 kg.
- L'article n'est pas adapté au transport de personnes !
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé et ne présente pas de signes d'usure. Vérifiez toujours que tous les éléments de fixation sont bien en place. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !
- Les sangles de serrage ne peuvent être utilisées que pour cet article. Leur stabilité n'est pas comparable à celle des sangles de serrage habituelles !

## Montage

1. Placez les roues avec les rayons vers l'extérieur sur les barres prévues à cet effet sur le bord de la surface en tissu jusqu'à ce que les dispositifs de blocage s'enclenchent de manière audible (fig. A).
2. Dépliez l'article (fig. A).
3. Afin de sécuriser la planche de SUP, tirez respectivement une sangle de serrage à travers les angles libres avant et arrière sur les surfaces antidérapantes de l'article (fig. B).

**Remarque :** faites attention à ce que les petits ailerons soient placés à l'intérieur du cadre de l'article afin d'éviter que la planche ne glisse.

4. Fixez la planche de SUP en tirant la sangle à travers la fermeture ouverte jusqu'à ce qu'elle ne puisse plus glisser (fig. C).

**Remarque :** fixez le surplus de la sangle à l'aide du scratch derrière la boucle.

## Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante. Nettoyez l'article uniquement avec un chiffon de nettoyage humide, puis l'essuyez.

**IMPORTANT !** Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs. Maintenance ! Vérifiez régulièrement les raccords vissés.

## Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage.

Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

## Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme par ex. les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fragiles, telles que les interrupteurs, les batteries ou les pièces fabriquées en verre.

Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.

Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat. Aucun autre droit ne découle de la garantie. Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

### Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

### Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

### **Article L217-5 du Code de la consommation**

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

### **Article L217-12 du Code de la consommation**

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

### **Article 1641 du Code civil**

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

### **Article 1648 1er alinéa du Code civil**

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 388396\_2107

**(CH)** Service Suisse

Tel. : 0842 665566

(0,08 CHF/Min.,

mobile max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail : [deltasport@lidl.ch](mailto:deltasport@lidl.ch)

Congratulazioni!

Avete acquistato un articolo di alta qualità. Consigliamo di familiarizzare con l'articolo prima di cominciare ad utilizzarlo.



### **Leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso.**

Utilizzare l'articolo solo nel modo descritto e per gli ambiti di applicazione indicati. Conservare accuratamente queste istruzioni d'uso. In caso di trasferimento dell'articolo a terzi, consegnare tutti i documenti insieme all'articolo.

## **Contenuto della fornitura**

- 1 x trolley (1)
- 2 x ruota (2)
- 2 x cinghia di tensione (3)
- 1 x istruzioni d'uso

## **Dati tecnici**

Peso: ca. 2,5 kg  
Misure del prodotto chiuso: ca.  
55 x 5,5 x 12 cm (L x l x A)  
Misure del prodotto aperto: ca.  
55 x 53,5 x 47,7 cm (L x l x A)



Carico massimo: 40 kg



Data di produzione (mese/anno):  
01/2022

## **Uso conforme alla destinazione**

L'articolo non è destinato all'uso commerciale. L'articolo è concepito esclusivamente per il trasporto di tavole da SUP.

## **Indicazioni di sicurezza**

Avvertenza. Prima del primo uso leggere le indicazioni di sicurezza. Attenersi alle indicazioni di sicurezza.



### **Pericolo di morte!**

- Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini. Rischio di soffocamento.



### **Pericolo di lesioni!**

- Prestare attenzione quando si apre e si chiude l'articolo. Tenere la mani lontano dal meccanismo di chiusura per prevenire il pericolo di lesioni da schiacciamento.
- Caricare l'articolo fino a un peso massimo di 40 kg.
- L'articolo non è destinato al trasporto di persone.
- Prima di ogni utilizzo, verificare se l'articolo presenta danni o segni d'usura. Verificare regolarmente che tutti gli elementi di giunzione siano saldamente fissati. Utilizzare l'articolo solo se in perfette condizioni.
- Le cinghie di tensione possono essere usate solo per questo articolo. La loro stabilità non è paragonabile a quella delle solite cinghie di tensione.

## **Montaggio**

1. Inserire le ruote con i raggi rivolti verso l'esterno sulle apposite aste ai bordi della superficie di tessuto, finché i perni di arresto non si chiudono provocando uno scatto udibile (fig. A).
2. Aprire l'articolo (fig. A).
3. Per fissare la tavola da SUP, tirare una cinghia di tensione alla volta attraverso gli angoli liberi dal tessuto nella parte anteriore e posteriore, sulle superfici antiscivolo dell'articolo (fig. B).  
**Nota:** accertarsi che non vi siano piccole sporgenze nel telaio dell'articolo, per evitare lo scivolamento della tavola.
4. Fissare la tavola da SUP tirando la cinghia attraverso la chiusura aperta finché non ha più possibilità di movimento (fig. C).  
**Nota:** fissare la parte eccedente della cinghia con la chiusura a strappo dietro la fibbia.

## **Conservazione, pulizia**

In caso di mancato utilizzo, riporre l'articolo a temperatura ambiente in un luogo asciutto e pulito. Pulire solo con un panno umido e quindi asciugare.  
**IMPORTANTE!** Non utilizzare mai detersivi aggressivi. Manutenzione! Controllare regolarmente i collegamenti a vite.

## Smaltimento

Smaltire l'articolo e i materiali dell'imballaggio in conformità con le direttive locali in vigore.

I materiali di imballaggio, come ad esempio le pellicole, non devono essere alla portata dei bambini. Conservare i materiali di imballaggio in un luogo non raggiungibile per i bambini.



Smaltire i prodotti e gli imballaggi in modo ecologico.



Il codice di riciclaggio ha lo scopo di contrassegnare i diversi materiali al fine di introdurli nel ciclo di riutilizzo (recycling). Il codice è composto dal simbolo del riciclo, che dovrebbe rappresentare il ciclo del riutilizzo, e un numero che indica di che materiale si tratta.

## Avvertenze sulla garanzia e sulla gestione dei servizi di assistenza

L'articolo è stato prodotto con la massima cura e sotto un continuo controllo. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH concede ai clienti finali privati, su questo articolo, tre anni di garanzia dalla data di acquisto (termine di garanzia) sulla base delle seguenti disposizioni. La garanzia vale solo per i vizi di materiale e di lavorazione. La garanzia non si estende alle parti soggette ad un normale degradamento e che siano quindi da considerarsi come pezzi soggetti ad usura (ad es. le batterie) né ai pezzi fragili come ad es. interruttori, batterie ricaricabili oppure pezzi in vetro.

Dalla presente garanzia sono escluse le richieste legate a casi di utilizzo non conforme oppure di abuso dell'articolo, oppure di utilizzo avvenuto non nell'ambito delle condizioni previste oppure del campo di impiego previsto, oppure in caso di non osservanza delle direttive riportate nelle istruzioni d'uso, a meno che il cliente non dimostri che sussista un vizio di materiale o di lavorazione che non sia riconducibile ad una delle circostanze riportate sopra.

Le richieste di garanzia possono essere avanzate solo entro il relativo termine, su presentazione dello scontrino originale di acquisto. Si prega quindi di conservare lo scontrino originale. Il termine di garanzia non sarà prolungato a seguito di eventuali riparazioni effettuate sulla base della garanzia, della garanzia obbligatoria prevista per legge oppure di accondiscendenza. Ciò vale anche per le parti sostituite oppure riparate.

In caso di contestazione rivolgersi dapprima alla hotline di assistenza sotto indicata oppure mettersi in contatto con noi via e-mail. Laddove sussista un caso coperto dalla garanzia, l'articolo sarà - a nostra discrezione - da noi riparato gratuitamente, sostituito oppure sarà rimborsato il prezzo di acquisto. Non sussistono ulteriori diritti derivanti dalla garanzia.

I vostri diritti giuridici, in particolare i diritti di garanzia obbligatoria prevista dalla legge nei confronti del relativo venditore, non sono limitati dalla presente garanzia.

IAN: 388396\_2107



Assistenza Svizzera

Tel.: 0842 665566  
(0,08 CHF/Min.,  
telefonia mobile max.  
0,40 CHF/Min.)

E-Mail: [deltasport@lidl.ch](mailto:deltasport@lidl.ch)

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

 **Read the following instructions for use carefully.**

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

## Package contents

- 1 x trolley (1)
- 2 x wheel (2)
- 2 x tension belt (3)
- 1 x instructions for use

## Technical data

Weight: approx. 2.5kg

Dimensions (folded up): approx.

55 x 5.5 x 12cm (L x W x H)

Dimensions (unfolded): approx.

55 x 53.5 x 47.7cm (L x W x H)



Max. load: 40kg



Date of manufacture (month/year):  
01/2022

## Intended use

The product is not intended for commercial use. The product is solely designed for the transport of SUP boards.

## Safety information

Warning. Read the safety information before using the product for the first time! Follow the safety information!

 **Life-threatening hazard!**

- Never leave children unattended with the packaging materials. There is a risk of suffocation.

## Risk of injury!

- Take care when folding and unfolding the product. Keep your hands clear of the folding mechanism to avoid the risk of pinching injuries.
- The product can support up to 40kg.
- The product is not suitable for transporting people!
- Check the product for damage or wear before each use. Always check that all fasteners are tight. Only use the product if it is in perfect condition!
- The tension belts can only be used for this product. They are not comparable to standard tension belts with regard to their stability!

## Assembly

1. Place the wheels, with the radial spokes facing outward, onto the rods on either side of the fabric surface, until the locking pins audibly click into place (Fig. A).
2. Fold out the product (Fig. A).
3. To secure the SUP board, pull each tension belt through the front and rear textile-free corners over the anti-slip surfaces of the product (Fig. B).

**Note:** make sure that the small fins are located inside the frame of the product to prevent the board slipping off.

4. Attach the SUP board by pulling the belt through the open fastener until it can no longer slip out of place (Fig. C).

**Note:** you can secure any extra lengths of belt behind the clasp using the hook and loop fastener.

## Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature. Only clean the product with a damp cloth and wipe dry afterwards.

**IMPORTANT!** Never clean the product with harsh cleaning agents. Maintenance! Check the screw connections regularly.

## Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling.

The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

## Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions.

The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts subject to normal wear and tear that are thus considered wear parts (e.g. batteries) or fragile parts such as switches, rechargeable batteries, or parts made of glass.

Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.

If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice.

Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.

IAN: 388396\_2107

 Service Great Britain

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: [deltasport@lidl.co.uk](mailto:deltasport@lidl.co.uk)







**DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH**

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg  
GERMANY

Country of origin: China  
Produced under license of Mistral®  
[www.mistral.com](http://www.mistral.com)



01/2022

Delta-Sport-Nr.: ST-10615

---

IAN 388396\_2107

